

Imellem Celgene Aps, Kristianiagade 8, 3., 2100 København Ø, CVR-nr. 30497147 (i det følgende benævnt "Celgene") og Psoriasisforeningen, Blekinge Boulevard 2 2630 Taastrup, CVR: 81935319 (i det følgende benævnt "Foreningen") er indgået følgende

## Aftale om samarbejdsprojekt

### 1. Samarbejdsprojekt

- 1.1 Sponsoring af deltagelse i American Academy of Dermatology's Annual Meeting (AAD), 3-7 marts, 2017;
- 1.2 Formålen er at;
  - Repræsentere Psoriasisforeningen i Danmark under AAD
  - Fremme kompetencerne hos Psoriasisforeningen i Danmark og indhente ny viden indenfor psoriasis og psoriasisgift.

### 2. Parternes forpligtelser

- 2.1 Celgene har ansvaret for at finansiere følgende deltagelse med DKK 20.000
- 2.2 Foreningen har ansvar for at en repræsentant til AAD.

### 3. Økonomi

- 3.1 Celgene har påtaget sig at finansiere samarbejdsprojektet med ialt DKK 20.000.

### 4. Åbenhed

- 4.1 Parterne er enige om, at indholdet af denne aftale må formidles til tredjepart.
- 4.2 Parterne er enige om, at denne aftale publiceres på såvel Psoriasisforeningens hjemmeside hjemmeside som Celgenes danske hjemmeside, og iøvrigt publiceres i henhold til gældende regler for samarbejde mellem patientorganisation og industri.

### 5. Samråd og vurdering

- 5.1 Foreningen har udpeget Lars Werner, [lw@psoriasis.dk](mailto:lw@psoriasis.dk), 36 38 85 96 som kontaktperson i spørgsmål vedrørende denne aftale.
- 5.2 Celgene har udpeget Henrik Højman, [hhojman@celgene.com](mailto:hhojman@celgene.com), +46 72 207 53 65 som kontaktperson i spørgsmål vedrørende denne aftale.
- 5.3 Efter at aktiviteten er gennemført, skal parterne sammen vurdere samarbejdsprojektet.
- 5.4 Såfremt der efter samarbejdsprojektets ophør er overskud af de finansielle midler, som Celgene har stillet til rådighed, skal modtageren kontakte Celgene, for at overskuddet kan tilbagebetales til Celgene så hurtigt som muligt.

**6. Aftaleperiode og ophør før tid**

- 6.1 Denne aftale gælder fra og med 3/12/2016 – 31/06/2017
- 6.2 Hvis en af parterne i væsentlig grad misligholder sine forpligtelser i henhold til denne aftale og ikke afhjælper situationen inden for tredive (30) dage fra det tidspunkt, hvor den misligholdende part skriftligt er anmodet herom, har den anden part ret til med omgående virkning at ophæve denne aftale.

**7. Ethiske regler**

- 7.1 I henhold til gældende regler for samarbejde mellem patientorganisation og industri.

**8. Tvist**

Hvis der opstår en uoverensstemmelse i forbindelse med denne aftale, skal parterne i første omgang forsøge at løse denne uoverensstemmelse via forhandlinger. Såfremt parterne ikke kan opnå enighed inden for tredive (30) dage, efter at den ene part har anmodet om forhandlinger, skal tvisten afgøres ved en dansk domstol.

-----

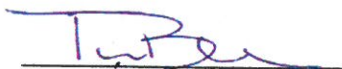
Denne aftale er udarbejdet i to (2) enslydende eksemplarer, hvoraf parterne har modtaget hver et eksemplar.

København, dato:


7/12-2016

13/12-16

**Celgene ApS**

  
Tina Buhl

**Psoriasisforeningen Danmark**

  
Lars Werner